

# PHILIPS

Навушники  
SHC3200



## Посібник користувача

Зареєструйте свій виріб та отримайте підтримку тут  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Зміст

---

1	Важливі інструкції з безпеки	2
	Безпека слуху	2
	Загальна інформація	2

---

2	Ваші цифрові телевізійні навушники	4
	Що в коробці	4
	Огляд ваших цифрових телевізійних навушників	5

---

3	Початок роботи	6
	Зарядження батареї	6
	Заміна акумулятора	6
	Підключення до аудіопристрою за допомогою передавача	7

---

4	Технічні дані	8
---	---------------	---

---

5	Повідомлення	8
	Сертифікат відповідності	8
	Утилізація старого виробу та акумулятора	8
	Витягніть вбудований акумулятор	9
	Дотримання вимог щодо EMF	9
	Екологічна інформація	9
	Повідомлення про відповідність	9

---

6	Поширені запитання	10
---	--------------------	----

# 1 Важливі інструкції з безпеки

## Безпека слуху



### Небезпека

- Щоб уникнути пошкодження слуху, обмежте час використання навушників на високій гучності й установіть гучність на безпечному рівні. Чим більша гучність, тим коротший час безпечного прослуховування.

Будь ласка, дотримуйтеся наведених нижче вказівок при використанні навушників.

- Слухайте в помірних обсягах протягом помірних періодів часу.
- Будьте обережні й не підвищуйте поступово гучність, оскільки ваш слух адаптується.
- Не збільшуйте гучність настільки, щоб не чути, що відбувається навколо.
- Слід дотримуватися заходів безпеки або тимчасово не користуватися навушниками в потенційно небезпечних ситуаціях.
- Надмірний звуковий тиск від навушників може призвести до втрати слуху.
- Використання закритих навушників (обидва вуха закрито) під час водіння не рекомендується і може бути незаконним у деяких регіонах під час водіння.

- Для вашої безпеки не відволікайтеся на музику або телефонні дзвінки під час руху або в інших потенційно небезпечних умовах.

## Загальна інформація

Інформація про маркування розташована в нижній частині пристрою.

Мережевий штепсель використовується як пристрій відключення.

Розетку необхідно встановити біля обладнання, і вона повинна бути легкодоступною.

Щоб уникнути пошкодження або несправності:



### Попередження

- Не нагрівайте навушники надмірно.
- Існує ризик вибуху, якщо акумулятор замінено на неправильний тип.
- Не кидайте навушники.
- На навушники не повинні потрапляти краплі або бризки. (Див. клас IP конкретного виробу)
- Стежте, щоб навушники не потрапляли у воду.
- Не заряджайте навушники, коли з'єднувач або роз'єм вологі.
- Не використовуйте засоби для чищення, що містять спирт, аміак, бензол або абразиви.
- Використовуйте чисту вологу тканину, щоб регулярно чистити навушники, особливо звукопроводи та отвори мікрофона, а також уникайте накопичення таких речовин, як піт або вушна сірка.
- Якщо на звукопроводах, отворах для повітря або отворах мікрофона залишаються будь-які краплини поту чи води, рівень звуку тимчасово зменшується, або звук повністю припиняється. Це не є несправністю. За допомогою м'якої вологої тканини ретельно протріть навушники. Альтернативно ви можете зняти наконечники вкладишів, повернути звукопроводи вниз і обережно постукає навушниками близько п'яти разів по сухій тканині або подібній поверхні, щоб видалити воду, яка накопичилася всередині.

- Перш ніж заряджати та використовувати навушники, переконайтеся в тому, що вони повністю сухі. Не використовуйте одноразові спиртові тампони або інші речовини для очищення.
- Вбудований акумулятор не має піддаватися надмірному нагріванню, як-от сонячне світло, вогонь тощо.
- Небезпека вибуху при неправильній заміні акумулятора. Замінюйте тільки на такий самий акумулятор або еквівалентний тип.
- Для досягнення конкретного класу IP-захисту кришка гнізда для заряджання має бути закритою.
- Утилізація акумулятора у вогні або гарячій печі чи механічне подрібнення або різання акумулятора можуть спричинити вибух.
- Якщо залишити акумулятор у середовищі з надзвичайно високою температурою, може статися вибух або витікання легкозаймистої рідини чи газу.
- Якщо акумулятор піддавати впливу надзвичайно низького атмосферного тиску, це може призвести до вибуху або витікання легкозаймистої рідини чи газу.
- Заміна акумулятора акумулятором невідповідного типу може серйозно пошкодити навушники та акумулятор (наприклад, у випадку деяких типів літєвих акумуляторів).
- Якщо гарнітура не використовується протягом тривалого часу, акумулятор батарея почне втрачати заряд. Щоб уникнути такої втрати заряду, повністю заряджайте акумулятор принаймні раз на три місяці.
- Щоб уникнути ризику пожежі, для живлення обладнання використовується лише зовнішнє джерело живлення, вихідна потужність якого має відповідати PS1 (при цьому вихідна потужність має бути менше 15 Вт).



## Застереження

- Не викидайте акумулятор у вогонь або гарячу піч, а також не піддавайте його механічному розчавленню чи розрізанню.
- Не залишайте акумулятор у середовищі з надзвичайно високою температурою.
- Щоб уникнути пошкодження, не піддавайте акумулятор впливу надзвичайно низького атмосферного тиску.



Символ вказує на постійну напругу (DC)



Символ вказує на обладнання класу II



Символ вказує на змінну напругу (AC)



Тільки для використання в приміщенні



## УТИЛІЗАЦІЯ

- Цей продукт має символ вибіркового сортування для відходів електричного

та електронного обладнання (WEEE). Це означає, що цей продукт повинен оброблятися відповідно до європейської директиви 2012/19/EU з метою його переробки або демонтажу для мінімізації впливу на навколишнє середовище.

- Користувач може передати свій продукт до компетентної організації з переробки або продавцю під час придбання нового електричного чи електронного обладнання.

## Температура та вологість при експлуатації та зберіганні

- Зберігати в місці з температурою від -20 °C (-4 °F) до 50 °C (122 °F) та відносною вологістю до 90%.
- Експлуатувати в місці з температурою від 0°C (32 °F) до 45 °C (113 °F) та відносною вологістю до 90%.
- Тривалість роботи акумулятора може бути коротшим в умовах високої або низької температури.

## 2 Ваші цифрові телевізійні навушники

Вітаємо з придбанням і ласкаво просимо до Philips! Щоб повною мірою скористатися підтримкою, яку пропонує Philips, зареєструйте свій продукт на [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

З цими цифровими телевізійними навушниками Philips ви можете:

- Насолоджуватися зручним бездротовим переглядом телепередач.
- Насолоджуватися й бездротово керувати музикою.

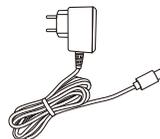
### Що в коробці



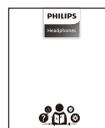
Цифрові телевізійні навушники Philips SHC3200



Передавач



Адаптер AC/DC



Короткий посібник користувача

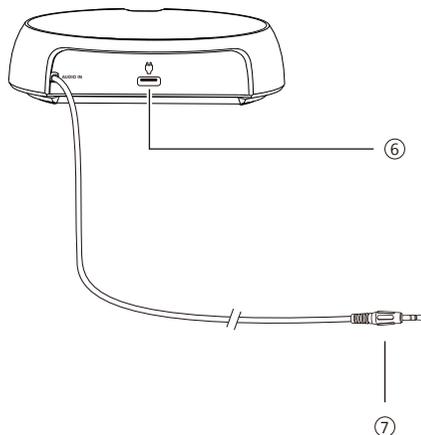
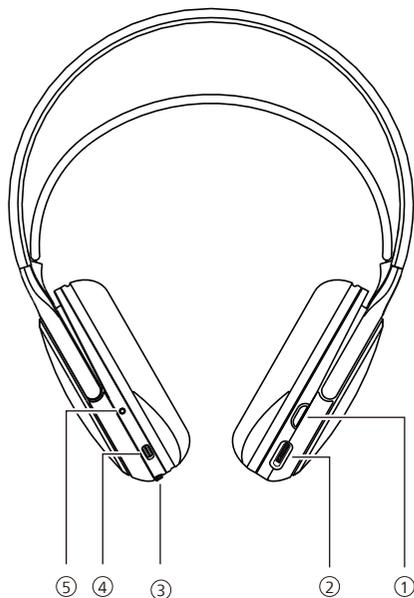


Глобальна гарантія



Пам'ятка з безпеки

## Огляд ваших цифрових телевізійних навушників



- ① Живлення увімк./вимк.
- ② Регулятор гучності
- ③ Повзунковий перемикач кришки акумулятора
- ④ Роз'єм для заряджання Type-C (наушники)
- ⑤ Світлодіодний індикатор
- ⑥ Роз'єм для заряджання Type-C (передавач)
- ⑦ Аудіороз'єм 3,5 мм

# 3 Початок роботи

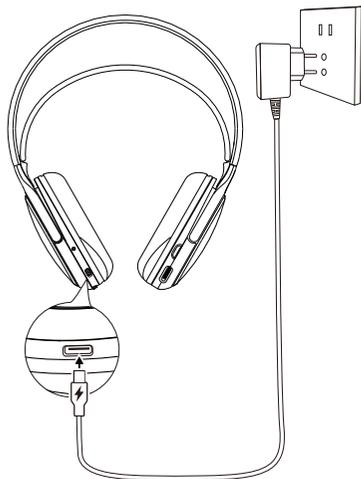
## Зарядження батареї

### Примітка

- Перш ніж використовувати навушники, заряджайте акумулятор протягом 3 годин для оптимальної ємності та тривалості роботи.
- Використовуйте тільки оригінальний адаптер AC/DC, щоб уникнути пошкоджень.
- Якщо гарнітура не використовується протягом тривалого часу, акумулятор батарея почне втрачати заряд. Щоб уникнути такої втрати заряду, повністю заряджайте акумулятор принаймні раз на три місяці.

Підключіть один кінець адаптера AC/DC до навушників, а інший кінець – до джерела живлення.

- ↳ Під час заряджання LED світиться зеленим, а після повної зарядки навушників вимикається.

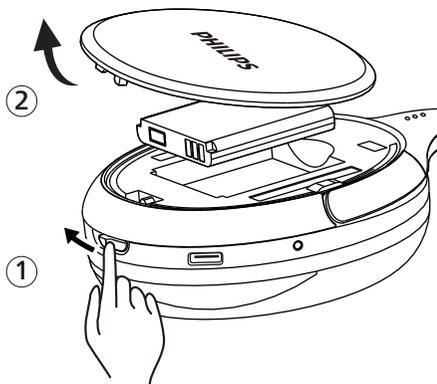


### Порада

- Зазвичай повне зарядження триває 3 години.

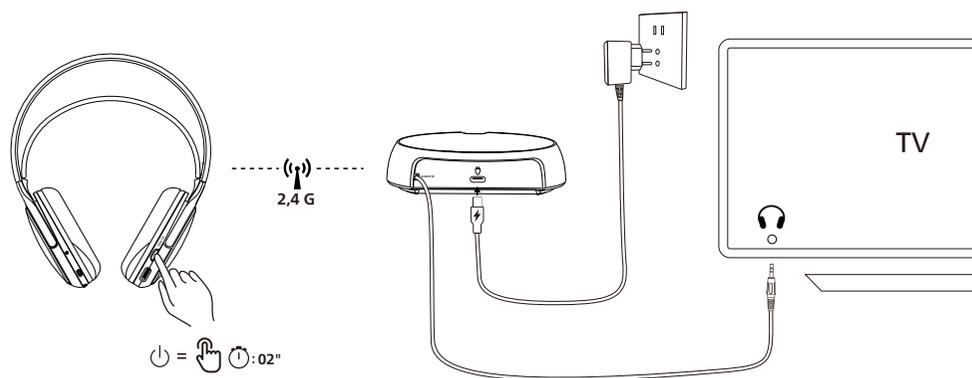
## Заміна акумулятора

- 1 Натисніть повзунковий перемикач кришки акумулятора, щоб відкрити кришку.
- 2 Вийміть акумулятор і замініть його новим.



## Підключення до аудіопристрою за допомогою передавача

- 1 Натисніть кнопку живлення УВІМК./ВИМК. на навушниках протягом 2 секунд, щоб увімкнути їх; червоний LED індикатор блиматиме.
- 2 Підключіть передавач до живлення через адаптер AC/DC; світлодіодний індикатор живлення блиматиме червоним.
- 3 Підключіть аудіопристрій до передавача через аудіороз'єм 3,5 мм; світлодіодний індикатор сигналу блиматиме зеленим.



## 4 Технічні дані

- Час відтворення: 30 год.
- Час заряджання: 3 год.
- Акумулятор: Акумуляторна літій-полімерна батарея (3,7 В, 600 мА·год)
- Адаптер: YLJXB-E050055  
Вхід: 100-240 В змінного струму, 50/60 Гц, 0,5 А макс  
вихід: 5 В пост. струму, 0,55 А, 2,75 Вт
- Частотний діапазон: 2,4-2,4835 ГГц
- Потужність передавача: < 20 дБм
- Робочий діапазон: До 30 метрів (98 футів)
- Порт USB-C для заряджання
- Перемикач входу 3,5 мм
- Рішення на основі радіочастоти 2,4 ГГц
- Швидке заряджання: 15 хв дають 4 години відтворення



### Примітка

- Технічні характеристики можуть змінюватися без попереднього повідомлення.
- Час відтворення музики при роботі від акумулятора є приблизним і може змінюватися залежно від умов застосування.

## 5 Повідомлення

### Сертифікат відповідності

Ця компанія TP Vision Europe B.V. заявляє, що продукт відповідає основним вимогам та іншим відповідним положенням Директиви RED 2014/53/EU та Правил Великобританії щодо радіобладнання SI 2017 № 1206. Ви можете знайти Заяву про відповідність на [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Утилізація старого виробу та акумулятора



Виріб розроблено та виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які можна переробляти та використовувати повторно.



Цей символ на продукті означає, що на виріб поширюються умови Європейської директиви 2012/19/EU.



Цей символ означає, що виріб містить акумулятори, на які поширюється регламент Європейського регламенту (EU) 2023/1542 і які не можна утилізувати зі звичайними побутовими відходами. Дізнайтеся про місцеву систему роздільного збору відходів для електронних і електричних виробів, а також акумуляторів.

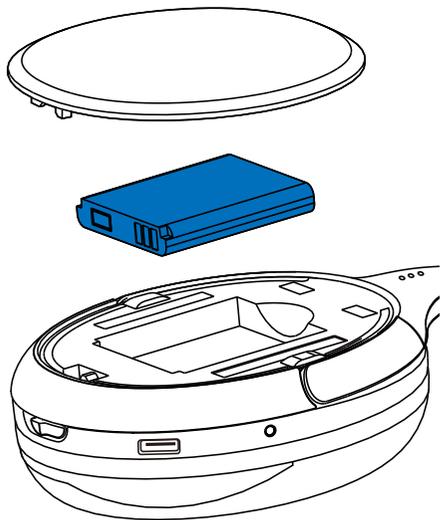
Дотримуйтеся місцевих правил і ніколи не викидайте виріб і акумулятори зі звичайними побутовими відходами. Належна утилізація старих виробів та акумуляторів допоможе запобігти негативному впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей.

---

## Витягніть вбудований акумулятор

Якщо у вашій країні немає системи збору/утилізації електронних продуктів, ви можете захистити навколишнє середовище способом видалення та утилізації акумулятора до утилізації навушників.

- Перш ніж видаляти акумулятор, переконайтеся в тому, що навушники вимкнені.



---

## Дотримання вимог щодо EMF

Цей виріб відповідає всім застосовним стандартам і нормам щодо впливу електромагнітних полів.

---

## Екологічна інформація

Усе зайве пакування не використовувалося. Ваша система складається з матеріалів, які можуть бути перероблені спеціалізованими підприємствами і використані вдруге. Будь ласка, дотримуйтеся місцевих правил утилізації пакувальних матеріалів, старих акумуляторів і обладнання.

---

## Повідомлення про відповідність

Пристрій відповідає правилам Федеральної комісії зі зв'язку США, Частина 15. Дія виконується за таких двох умов:

1. Цей прилад не викликає шкідливі перешкоди, і
2. Цей пристрій має приймати будь-які перешкоди, включаючи перешкоди, які можуть викликати збої в роботі.

## 6 Поширені запитання

### Мої цифрові телевізійні навушники не вмикаються.

Низький рівень заряду акумулятора. Заряджайте через адаптер AC/DC протягом 3 годин.

### Чому навушники не підключаються до телевізора?

Навушники використовують бездротову технологію 2,4 ГГц з максимальною дальністю дії 30 метрів (98 футів). Збої підключення виникають у таких випадках:

- Перевищена відстань – перемістіть ближче до передавача (в межах 30 м).
- Наявні перешкоди – приберіть стіни/металеві предмети між передавачем і навушниками.
- Джерела завад – вимкніть найближчі маршрутизатори Wi-Fi, мікрохвильові печі або пристрої Bluetooth.

### Якість звуку погана, і чути тріск.

- Перевірте цілісність кабелю: Зігнуті або пошкоджені дроти створюють завади.
- Очистіть аудіороз'єм: Пил у порту телевізора/наушників порушує підключення. Використовуйте стиснене повітря.
- Відрегулюйте регулятор гучності: Надмірне підсилення спотворює звук. Тримайте регулятор нижче 80% від максимуму.

### Немає звуку в одній амбушурі.

- Перемкніть аудіоканали: Перевірте баланс лівого/правого у налаштуваннях телевізора.

- Перевірте симетрію кабелю: Частково вставлений штекер створює моно-звук. Підключіть щільно ще раз.
- Перевірте вентиляційні отвори амбушури: Заблокований потік повітря приглушує звук. Очистіть сітку м'якою щіткою.

### Регулярно очищуйте навушники.

- Використовуйте чисту вологу тканину, щоб регулярно чистити навушники, особливо звукопроводи та отвори мікрофона, а також уникайте накопичення таких речовин, як піт або вушна сірка.
- Якщо на звукопроводах, отворах для повітря або отворах мікрофона залишаються будь-які краплини поту чи води, рівень звуку тимчасово зменшується, або звук повністю припиняється. Це не є несправністю. За допомогою м'якої вологої тканини ретельно протріть навушники. Альтернативно, для вкладишів зніміть накладки для навушників, поверніть звукові канали вниз і обережно постукайте навушниками приблизно п'ять разів об суху тканину чи подібну поверхню, щоб видалити воду, яка могла потрапити всередину.
- Перш ніж заряджати та використовувати навушники, переконайтеся в тому, що вони повністю сухі. Не використовуйте одноразові спиртові тампони або інші речовини для очищення.

### Регулярно заряджайте навушники.

Якщо гарнітура не використовується протягом тривалого часу, акумулятор батарея почне втрачати заряд. Щоб уникнути такої втрати заряду, повністю заряджайте акумулятор принаймні раз на три місяці.

Для подальшої підтримки відвідайте веб-сайт [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).



2025 © MMD Hong Kong Holding Limited. Усі права захищено. Технічні характеристики можуть змінюватися без попереднього повідомлення.

Philips і Philips Shield Emblem є зареєстрованими товарними знаками Koninklijke Philips N.V. і використовуються за ліцензією. Цей виріб було виготовлено і продано під відповідальністю компанії MMD Hong Kong Holding Limited або однієї з її філій, і MMD Hong Kong Holding Limited є гарантом щодо цього виробу. Усі інші найменування компаній і продуктів можуть бути товарними знаками відповідних компаній, з якими вони пов'язані.

UM\_SHC3200\_12\_UK\_V1.0

